

LES VISITES DECOUVERTES A ANDERLECHT

C'est avec les activités du service du Tourisme, nous vous invitons à (re) découvrir nos quartiers, notre patrimoine et la vitalité de nos lieux culturels.

Venez découvrir le Campus Ceria/Coovi le 27 septembre. Une promenade guidée à travers ce site, l'un des plus anciens d'Anderlecht, est l'occasion idéale d'en apprendre davantage sur son histoire

Lors des Journées du Patrimoine les 19 et 20 septembre, la couleur sera mise à l'honneur. Le programme complet de ces journées, organisées par la Région bruxelloise à Anderlecht en collaboration avec les services communaux des Monuments et Sites et du Tourisme, est disponible sur <http://patrimoine.brussels/news/journees-du-patrimoine-2020>

Enfin, dans le cadre du projet Come Back, des activités extraordinaires seront organisées du 1er au 4 octobre à la Maison d'Erasmus et au Béguinage, à l'initiative de Brussels Museum.

Ce sera une opportunité de tourisme urbain que les habitants d'Anderlecht et leurs amis apprécieront certainement. Les places sont limitées, n'hésitez pas à vous inscrire rapidement.

A bientôt,

Fabrice Cumps

BURGMESTRE CHARGÉ DU TOURISME

ONTDEK ANDERLECHT IN EEN OOGOPSLAG

Met de activiteiten van de Dienst Toerisme nodigen wij u uit onze wijken, ons erfgoed en de vitaliteit van onze culturele plaatsen te (her)ontdekken.

Kom op 27 september de campus Ceria / Coovi ontdekken. Een geleide wandeling door deze site, één van de oudste in Anderlecht, is de ideale gelegenheid om meer te weten te komen over haar geschiedenis.

Het thema van de Erfgoeddag en op 19 en 20 september zal centraal staan. Het volledig programma van die dagen, door het Brussels Gewest in Anderlecht georganiseerd in samenwerking met de gemeentelijke diensten van Monumenten en Landschappen en Toerisme, kan u vinden op <http://erfgoed.brussels/nl/news/openmonumentendagen-2020>

In het kader van het Come Back-project zullen tenslotte van 1 tot 4 oktober buitengewone activiteiten worden georganiseerd in het Erasmushuis en Begijnhof, op initiatief van Brussels Museum.

Het wordt een gelegenheid voor stadstoerisme waarvan de mensen van Anderlecht en hun vrienden zeker zullen genieten. De plaatsen zijn beperkt, aarzel dus niet u snel in te schrijven.

Met vriendelijke groet,

Fabrice Cumps

BURGMESTER BEVOEGDE VOOR TOERISME



**DIMANCHE 27 SEPTEMBRE 2020
14H**

Promenade guidée

Au cœur de l'histoire du site du CERIA et du COOVI

Notre première visite de la rentrée vous invite à découvrir l'histoire exceptionnel de ce campus.

Le 25 octobre 1949, la première pierre du campus est posée. Il est aménagé et conçu comme un ensemble autonome selon les plans des architectes Michel André, Antoine Courtens et Jean Polak. Le château de Béthanie ou domaine de Waesbroek est alors détruit... Aujourd'hui, il abrite un des plus grands campus de la Région bruxelloise (Enseignement Commission communautaire française et Commission communautaire flamande -VGC).

Rendez-vous et infos :

Lieu de départ : devant l'entrée du campus, avenue Emile Gryzon 1

Accès : STIB – métro ligne 5 Erasme (arrêt Ceria) - Bus 75 Ceria (arrêt Campus Ceria)

Durée : 1h30-2h

Parking zone bleue (avenue Emile Gryzon – rue des Grives) – zone verte (avenue Marc Henri Van Laer)



**ZONDAG 27 SEPTEMBER 2020
14U**

Geleide wandeling

In het hart van de geschiedenis van de CERIA en COOVI site

Ons eerste bezoek na de vakantie nodigt u uit tot een ontdekking van de uitzonderlijke geschiedenis van deze campus.

Op 25 oktober 1949 werd de eerste steen van de campus gelegd. Volgens de plannen van de architecten Michel André, Antoine Courtens en Jean Polak, werd de campus ontworpen en ingericht als een autonoom geheel. Het kasteel van Bethany of het landgoed van Waesbroek werd toen vernietigd... Vandaag bevindt zich hier één van de grootste campussen van het Brussels Gewest (Onderwijs Franse Gemeenschapscommissie en Vlaamse Gemeenschapscommissie -VGC).

Afspraak en info:

Vertrekpunt: voor de ingang van de campus, Emile Grysonlaan 1 - 1070

Bereikbaar via: MIVB - Metrolijn 5 Erasmus (halte Coovi) - Bus 75 Coovi (halte Campus Coovi)

Duur: 1u30-2u

Parkeren in de blauwe zone (Emile Grysonlaan - Lijstersstraat) - groene zone (Marc Henri Van Laerlaan)



Toerisme Anderlecht : Kapelaanstraat 1-7 / 02.526.83.65/51 toerisme@anderlecht.brussels
Tourisme Anderlecht : Rue du Chapelain, 1-7 / 02.526.83.65/51 tourisme@anderlecht.brussels

Met de steun van het college van burgemeester en schepenen van Anderlecht. Avec le soutien du Bourgmestre et du Collège Échevinal d'Anderlecht.
V.U.: MARCEL VERMEULEN – Raadsplein 1 – 1070 Anderlecht. E.R.: MARCEL VERMEULEN – Place du Conseil 1 – 1070 Anderlecht

Suivant les recommandations du gouvernement, le service du Tourisme prend toutes les mesures nécessaires (et sous réserve de nouvelles mesures gouvernementales liées au Covid 19) afin que chaque visite puisse se dérouler dans les meilleures conditions et en toute sécurité pour chacun



Avant la visite

- Portez votre masque (nez – bouche – menton).
- Utilisez du gel hydroalcoolique
- Respectez la distanciation physique d'1m50 entre le guide et les autres participants

Pendant la visite

- Respectez les consignes données par le guide.
- Respectez la distanciation sociale d'1m50 entre le guide et les autres participants
- Portez votre masque (nez – bouche – menton) tout au long de la visite.

Après la visite

- Respectez la distanciation physique d'1m50 entre le guide et les autres participants en quittant le groupe.

Op basis van de aanbevelingen van de Nationale Veiligheidsraad neemt de Dienst Toerisme alle nodige voorzorgsmaatregelen (onderhevig aan nieuwe maatregelen met betrekking tot Covid 19) om elk bezoek in de beste omstandigheden en in alle veiligheid voor iedereen te laten plaatsvinden.



Vóór het bezoek

- Draag uw masker (neus – mond – kin)
- Gebruik hydroalcoholische gel.
- Respecteer de fysieke afstand van 1m50 tussen de gids en de andere deelnemers.

Tijdens het bezoek

- Volg de richtlijnen van de gids.
- Respecteer de regels van social distancing van 1m50 tussen de gids en de andere deelnemers.
- Draag uw masker (neus – mond – kin) tijdens het hele bezoek.

Na het bezoek

- Respecteer de fysieke afstand van 1m50 tussen de gids en de andere deelnemers bij het verlaten van de groep.

INSCRIPTIONS NÉCESSAIRES

- ☎ 02.526.83.51 (du lundi au vendredi de 9h à 12h & de 12h30 à 15h)
- ✉ ou par courriel (du lundi au vendredi) à tourisme@anderlecht.brussels
- Mentionnez votre n° de portable !
- Précisez l'heure de votre choix s'il y a lieu. Les réservations seront enregistrées jusqu'au vendredi midi qui précède la visite.
- Participation sur place et uniquement avec une pièce de 2€ par personne (tout autre pièce et billet seront refusés)

Soyez à l'heure ! Les départs des visites sont ponctuels. Les visites ont lieu quelle que soit la météo - Les animaux ne sont pas admis

Organisation et info :

Tourisme Anderlecht
Rue du Chapelain, 1-7
T. 02.526.83.65/51
tourisme@anderlecht.brussels

- ♿ Si vous êtes chaisard ou à mobilité réduite, n'hésitez pas à nous contacter pour connaître le degré d'accessibilité ou la possibilité d'aménagements raisonnables afin d'assurer votre participation à nos activités.

Suivez-nous sur Facebook  **TOURISM ANDERLECHT**

INSCRIVEN VEREIST VIA

- ☎ 02.526.83.51 (van maandag tot vrijdag van 9u tot 12u en van 12u30 tot 15u)
- ✉ of stuur een e-mail naar tourisme@anderlecht.brussels
- Vermeld ook uw gsm-nummer.
- Vermeld het uur indien van toepassing. De reservaties worden tot de vrijdag voor het bezoek geregistreerd.
- Betaling - ter plaatse en enkel met een muntstuk van 2€ per persoon (alle andere munten en biljetten worden geweigerd)

Wees op tijd! We vertrekken stipt op het afgesproken uur. De rondleidingen vinden in alle weersomstandigheden plaats. Dieren zijn niet toegestaan.

Organisatie en info :

Toerisme Anderlecht: Kapelaanstraat 1-7
02.526.83.65/51
tourisme@anderlecht.brussels

- ♿ Indien u zich met een rolstoel verplaatst of mindervalide bent, kunt u met ons contact opnemen om de toegankelijkheid van de locatie te kennen zodat u onbezorgd aan onze activiteiten kunt deelnemen.

Volg ons op Facebook  **TOURISM ANDERLECHT**

TOURISME TOERISME
ANDERLECHT

DÉCOUVREZ
ONTDEK
ANDERLECHT
SEPTEMBRE - SEPTEMBER
2020

